



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

1380 -е ЗАСЕДАНИЕ
17 НОЯБРЯ 1967 ГОДА

ДВАДЦАТЬ ВТОРОЙ
ГОД

НЬЮ-ИОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предварительная повестка дня (S/Agenda/1380)	1
Утверждение повестки дня	1
Положение на Ближнем Востоке:	
Письмо постоянного представителя Объединенной Араб- ской Республики от 7 ноября 1967 года на имя Пред- седателя Совета Безопасности (S/8226)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации Объединенных Наций.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

ТЫСЯЧА ТРИСТА ВОСЬМИДЕСЯТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Пятница, 17 ноября 1967 года, 15 час. 30 мин.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Мамаду Бубакар КАНТ (Мали)

Присутствуют представители следующих государств: Аргентины, Болгарии, Бразилии, Дании, Индии, Канады, Китая, Мали, Нигерии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Франции, Эфиопии и Японии.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/1380)

1. Утверждение повестки дня.
2. Положение на Ближнем Востоке:

Письмо постоянного представителя Объединенной Арабской Республики от 7 ноября 1967 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/8226).

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение на Ближнем Востоке

Письмо постоянного представителя Объединенной Арабской Республики от 7 ноября 1967 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/8226)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): В соответствии с решениями, принятыми Советом на 1373-м и 1375-м заседаниях от 9 и 13 ноября, я предлагаю, с согласия Совета, пригласить представителей Объединенной Арабской Республики, Израиля, Иордании и Сирии занять места за столом Совета и принять участие без права голоса в обсуждении вопроса.

По приглашению Председателя г-н И. Фахми (Объединенная Арабская Республика), г-н Г. Рафаэль (Израиль), г-н М. Х. Эль-Фарра (Иордания) и г-н Дж. Томе (Сирия) занимают места за столом Совета.

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Совет Безопасности возобновляет рассмотрение стоящего на повестке дня вопроса. Предоставляю слово представителю Болгарии.

3. Г-н ТАРАБАНОВ (Болгария) (*говорит по-французски*): Совет имеет три проекта резолюции, которые он должен рассмотреть. Мы уже

изложили наши взгляды по первым двум проектам [S/8227 и S/8229 от 7 ноября]. Третий проект [S/8247 от 16 ноября] был представлен лишь вчера; нас просили поставить его на голосование как можно скорее, предпочтительно сего дня.

4. Мы считаем, что двадцать четыре часа — очень короткий срок для того, чтобы создать мнение по проекту резолюции подобного характера. При данных обстоятельствах я считаю необходимым и уместным заявить, что нам нужно иметь больше времени для обдумывания этих документов, а также для получения инструкций, которые в подобном случае необходимы. По этой причине я предлагаю, чтобы на основании правила 33 временных правил процедуры Совета Безопасности прервать заседание до второй половины понедельника.

5. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Представитель Болгарии предложил прервать заседание Совета до второй половины понедельника. Совет должен принять по этому предложению решение.

6. Лорд КАРАДОН (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Мы только что слышали новое предложение представителя Болгарии о переносе заседания, и будет соответствовать традициям Совета, если мы отнесемся с уважением к его пожеланию и насколько я понимаю, к пожеланиям одного или двух других членов Совета, состоящим в том, чтобы предоставить дополнительное время для рассмотрения документов и получения инструкций. Да, г-н Председатель, я полагаю, что мы, видимо, все поддержим эту просьбу.

7. Соглашаясь с его предложением, я бы только хотел снова подчеркнуть — и я уверен, что эта мысль занимает всех нас, — что мы имеем дело с вопросом, который является не только наиболее серьезным, но также и наиболее срочным.

Мы обсуждали этот вопрос слишком долго в прошлом; и настало время принять по этому вопросу решение. Я бы очень хотел надеяться, чтобы мы, если примем — в чем я почти не сомневаюсь — предложение нашего друга, посла Болгарии, явились бы на заседание в полной готовности довести это дело до конца в следующий понедельник, если мы соберемся, как предлагается, во второй половине дня, и чтобы мы были готовы заседать довольно длительное время для завершения нашего обсуждения в этот же день.

8. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-французски*): Представитель Народной Республики Болгарии предложил, чтобы заседание Совета было отложено до понедельника, 20 ноября, до 15 час. 30 мин. Если нет возражений, то я буду считать предложение принятым.

Предложение принимается.

Заседание закрывается в 16 час. 30 мин.